

# Europos Sąjungos oficialusis leidinys

# C 111



Leidimas  
lietuvių kalba

## Informacija ir pranešimai

63 metai

2020 m. balandžio 3 d.

### Turinys

#### II *Komunikatai*

EUROPOS SĄJUNGOS INSTITUCIJŲ, ĮSTAIGŲ IR ORGANŲ PRIIMTI KOMUNIKATAI

##### **Europos Komisija**

2020/C 111/01      Neprieštaravimas koncentracijai, apie kurią pranešta, (Byla M.8871 – RWE/E.ON Assets) <sup>(1)</sup> ..... 1

#### IV *Pranešimai*

EUROPOS SĄJUNGOS INSTITUCIJŲ, ĮSTAIGŲ IR ORGANŲ PRANEŠIMAI

##### **Europos Komisija**

2020/C 111/02      2020 m. balandžio 2 d. Euro kursas ..... 2

VALSTYBIŲ NARIŲ PRANEŠIMAI

2020/C 111/03      Pranešimas apie Austrijos vietoves, kuriose galima žvalgyti, tirti ir išgauti angliavandenilius ..... 3

#### **Klaidų ištaisymas**

2020/C 111/04      Klaidų ištaisymas 2020 m. kvietimo teikti paraiškas – Paprastos programos –, Dotacijos informacijos apie žemės ūkio produktus teikimo ir jų pardavimo skatinimo priemonėms, įgyvendinamoms vidaus rinkoje ir trečiojoje šalyse pagal Reglamentą (ES) Nr. 1144/2014 – klaidų ištaisymas (OL C 12, 2020 1 14) ..... 4

2020/C 111/05      2020 m. kvietimo teikti paraiškas – Daugiašalės programos –, Dotacijos informacijos apie žemės ūkio produktus teikimo ir jų pardavimo skatinimo priemonėms, įgyvendinamoms vidaus rinkoje ir trečiojoje šalyse pagal Reglamentą (ES) Nr. 1144/2014 – klaidų ištaisymas (OL C 12, 2020 1 14) ..... 6

LT

<sup>(1)</sup> Tekstas svarbus EEE.



## II

(Komunikatai)

EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ, ĮSTAIGŲ IR ORGANŲ PRIIMTI  
KOMUNIKATAI

EUROPOS KOMISIJA

**Neprieštaravimas koncentracijai, apie kurią pranešta**

**(Byla M.8871 – RWE/E.ON Assets)**

**(Tekstas svarbus EEE)**

(2020/C 111/01)

2019 m. vasario 26 d. Komisija nusprendė neprieštarauti pirmiau nurodytai koncentracijai, apie kurią pranešta, ir pripažinti ją suderinama su vidaus rinka. Šis sprendimas priimtas remiantis Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> 6 straipsnio 1 dalies b punktu. Visas sprendimo tekstas pateikiamas tik anglų kalba ir bus viešai paskelbtas iš jo pašalinus visą konfidencialią su verslu susijusią informaciją. Sprendimo tekstą bus galima rasti:

- Komisijos konkurencijos svetainės susijungimų skiltyje (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Šioje svetainėje konkrečius sprendimus dėl susijungimo galima rasti įvairiais būdais, pavyzdžiui, pagal įmonės pavadinimą, bylos numerį, sprendimo priėmimo datą ir sektorių,
- elektroniniu formatu *EUR-Lex* svetainėje (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=lt>). Dokumento Nr. 32019M8871. *EUR-Lex* svetainėje galima rasti įvairių Europos Sąjungos teisės aktų.

---

<sup>(1)</sup> O L L 24, 2004 1 29, p. 1.

## IV

(Pranešimai)

## EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ, ĮSTAIGŲ IR ORGANŲ PRANEŠIMAI

## EUROPOS KOMISIJA

Euro kursas <sup>(1)</sup>

2020 m. balandžio 2 d.

(2020/C 111/02)

1 euro =

| Valiuta | Valiutos kursas     | Valiuta | Valiutos kursas |                              |           |
|---------|---------------------|---------|-----------------|------------------------------|-----------|
| USD     | JAV doleris         | 1,0906  | CAD             | Kanados doleris              | 1,5451    |
| JPY     | Japonijos jena      | 117,06  | HKD             | Honkongo doleris             | 8,4545    |
| DKK     | Danijos krona       | 7,4661  | NZD             | Naujosios Zelandijos doleris | 1,8380    |
| GBP     | Svaras sterlingas   | 0,87738 | SGD             | Singapūro doleris            | 1,5617    |
| SEK     | Švedijos krona      | 10,9265 | KRW             | Pietų Korėjos vonas          | 1 339,88  |
| CHF     | Šveicarijos frankas | 1,0551  | ZAR             | Pietų Afrikos randas         | 20,1770   |
| ISK     | Islandijos krona    | 155,30  | CNY             | Kinijos ženminbi juanis      | 7,7387    |
| NOK     | Norvegijos krona    | 11,2345 | HRK             | Kroatijos kuna               | 7,6305    |
| BGN     | Bulgarijos levas    | 1,9558  | IDR             | Indonezijos rupija           | 18 166,12 |
| CZK     | Čekijos krona       | 27,553  | MYR             | Malaizijos ringitas          | 4,7524    |
| HUF     | Vengrijos forintas  | 363,73  | PHP             | Filipinų pesas               | 55,485    |
| PLN     | Lenkijos zlotas     | 4,5697  | RUB             | Rusijos rublis               | 85,8405   |
| RON     | Rumunijos lėja      | 4,8320  | THB             | Tailando batas               | 35,961    |
| TRY     | Turkijos lira       | 7,2665  | BRL             | Brazilijos realas            | 5,7023    |
| AUD     | Australijos doleris | 1,7970  | MXN             | Meksikos pesas               | 26,4999   |
|         |                     |         | INR             | Indijos rupija               | 83,3260   |

<sup>(1)</sup> Šaltinis: valiutų perskaičiavimo kursai paskelbti ECB.

## VALSTYBIŲ NARIŲ PRANEŠIMAI

**Pranešimas apie Austrijos vietas, kuriose galima žvalgyti, tirti ir išgauti angliavandenilius**

(2020/C 111/03)

Remdamasi Direktyvos 94/22/EB <sup>(1)</sup> 3 straipsnio 3 dalimi, Austrijos Respublikos federalinė žemės ūkio, regionų ir turizmo ministrė praneša, kad pagal Mineralinių žaliavų įstatymą (*Mineralrohstoffgesetz*, BGBl. I Nr. 38/1999) su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2014 m. Federaliniu įstatymu BGBl. I Nr. 104/2019, visa Austrijos Respublikos teritorija gali būti visą laiką naudojama, kaip apibrėžta 3 straipsnio 3 dalyje, jei nėra sudaryta angliavandenilių žvalgybos, gavybos ir laikymo sutarčių ir anksčiau išduota su angliavandeniliais susijusių kalnakasybos leidimų Išsamesnė informacija teikiama Žemės ūkio, regionų ir turizmo ministerijos IV skyriuje (Telekomunikacijos, paštas ir kalnakasyba), Stubenring 1, 1010 Viena, Austrija.

Šiuo pranešimu pakeičiamas Austrijos Respublikos pranešimas, paskelbtas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* C 152, 2015 m. gegužės 12 d., p. 11.

---

<sup>(1)</sup> 1994 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos Direktyva 94/22/EB dėl leidimų žvalgyti, tirti ir išgauti angliavandenilius išdavimo ir naudojimosi jais sąlygų (OL L 164, 1994 6 30, p. 3).

## KLAIDŲ IŠTAISYMAS

**Klaidų ištaisymas 2020 m. kvietimo teikti paraiškas – Paprastos programos –  
Dotacijos informacijos apie žemės ūkio produktus teikimo ir jų pardavimo skatinimo priemonėms,  
įgyvendinamoms vidaus rinkoje ir trečiojoje šalyse pagal Reglamentą (ES) Nr. 1144/2014 – klaidų  
ištaisymas**

(Europos Sąjungos oficialusis leidinys C 12, 2020 m. sausio 14 d.)

(2020/C 111/04)

10 puslapis, 3 dalis „Tvarkaraštis“:

yra: „Galutinis paraiškų pateikimo terminas yra 2020 m. balandžio 15 d. 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).

|     | Etapai ir terminai  | Data ir laikas arba orientacinis laikotarpis |
|-----|---|--|
| (a) | Kvietimo teikti paraiškas skelbimas                         | 2020 1 14                                    |
| (b) | Su IT nesusijusių klausimų pateikimo terminas               | 2020 4 1 17.00 val. (Vidurio Europos laiku)  |
| (c) | Atsakymų į klausimus, nesusijusių su IT, pateikimo terminas | 2020 4 8 17.00 val. (Vidurio Europos laiku)  |
| (d) | Paraiškų pateikimo terminas                                 | 2020 4 15 17.00 val. (Vidurio Europos laiku) |
| (e) | Vertinimo laikotarpis                                       | 2018 m. balandžio–rugpjūčio mėn.             |
| (f) | Komisijos sprendimas  | 2020 m. spalio mėn.                          |
| (g) | Valstybių narių informacija pareiškėjams                    | 2020 m. spalio mėn.                          |
| (h) | Dotacijos pritaikymo etapas                                 | 2020 m. spalio mėn. – 2021 m. sausio mėn.    |
| (i) | Valstybių narių ir gavėjų dotacijos susitarimo pasirašymas  | < 2021 m. sausio mėn.                        |
| (j) | Veiklos pradžios data                                       | > 2021 1 1“,                                 |

turi būti: „Galutinis paraiškų pateikimo terminas yra 2020 m. birželio 3 d. 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).

|     | Etapai ir terminai  | Data ir laikas arba orientacinis laikotarpis  |
|-----|---|---|
| (a) | Kvietimo teikti paraiškas skelbimas                         | 2020 1 14                                     |
| (b) | Su IT nesusijusių klausimų pateikimo terminas               | 2020 5 13 17.00 val. (Vidurio Europos laiku)  |
| (c) | Atsakymų į klausimus, nesusijusių su IT, pateikimo terminas | 2020 5 20 17.00 val. (Vidurio Europos laiku)  |
| (d) | Paraiškų pateikimo terminas                                 | 2020 6 3 17.00 val. (Vidurio Europos laiku)   |
| (e) | Vertinimo laikotarpis                                       | 2020 m. birželio–rugsėjo mėn.                 |
| (f) | Komisijos sprendimas  | 2020 m. lapkričio mėn.                        |
| (g) | Valstybių narių informacija pareiškėjams                    | 2020 m. lapkričio mėn.                        |
| (h) | Dotacijos pritaikymo etapas                                 | 2020 m. lapkričio mėn. – 2021 m. vasario mėn. |
| (i) | Valstybių narių ir gavėjų dotacijos susitarimo pasirašymas  | < 2021 m. vasario mėn.                        |
| (j) | Veiklos pradžios data                                       | > 2021 2 1“.                                  |

23 puslapis, „Kontaktiniai duomenys“:

*yra:* „Dėl klausimų, nesusijusių su informacinėmis technologijomis, kreipkitės į CHAFEA pagalbos tarnybą e. paštu CHAFEA-AGRI-CALLS@ec.europa.eu. Galutinis terminas klausimams pateikti yra 2020 4 1 17.00 val. (Vidurio Europos laiku). Atsakymai į atitinkamus klausimus bus paskelbti interneto svetainėje <http://ec.europa.eu/chafea/agri/faq.html> iki 2020 4 8 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).“

*turi būti:* „Dėl klausimų, nesusijusių su informacinėmis technologijomis, kreipkitės į CHAFEA pagalbos tarnybą e. paštu CHAFEA-AGRI-CALLS@ec.europa.eu. Galutinis terminas klausimams pateikti yra 2020 5 13 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).“

Atsakymai į atitinkamus klausimus bus paskelbti interneto svetainėje <http://ec.europa.eu/chafea/agri/faq.html> iki 2020 5 20 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).“

---

**2020 m. kvietimo teikti paraiškas – Daugiašalės programos –**

**Dotacijos informacijos apie žemės ūkio produktus teikimo ir jų pardavimo skatinimo priemonėms, įgyvendinamoms vidaus rinkoje ir trečiojoje šalyse pagal Reglamentą (ES) Nr. 1144/2014 – klaidų ištaisymas**

*(Europos Sąjungos oficialusis leidinys C 12, 2020 m. sausio 14 d.)*

(2020/C 111/05)

26 puslapis, 3 dalis „Tvarkaraštis“:

*yra:* „Galutinis paraiškų pateikimo terminas yra 2020 m. balandžio 15 d. 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).“

|    | Etapai ir terminai  | Data ir laikas arba orientacinis laikotarpis |
|----|---|--|
| a) | Kvietimo teikti paraiškas skelbimas                         | 2020 1 14                                    |
| b) | Su IT nesusijusių klausimų pateikimo terminas               | 2020 4 1 17.00 val. (Vidurio Europos laiku)  |
| c) | Atsakymų į klausimus, nesusijusių su IT, pateikimo terminas | 2020 4 8 17.00 val. (Vidurio Europos laiku)  |
| d) | Paraiškų pateikimo terminas                                 | 2020 4 15 17.00 val. (Vidurio Europos laiku) |
| e) | Vertinimo laikotarpis                                       | 2020 m. balandžio–rugpjūčio mėn.             |
| f) | Informacija pareiškėjams                                    | 2020 m. spalio mėn.                          |
| g) | Dotacijos pritaikymo etapas                                 | 2020 m. spalio – 2021 m. sausio mėn.         |
| h) | Dotacijos susitarimo pasirašymas                            | < 2021 m. sausio mėn.                        |
| i) | Veiklos pradžios data                                       | > 2021 1 1“,                                 |

*turi būti:* „Galutinis paraiškų pateikimo terminas yra 2020 m. birželio 3 d. 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).“

|    | Etapai ir terminai  | Data ir laikas arba orientacinis laikotarpis |
|----|---|--|
| a) | Kvietimo teikti paraiškas skelbimas                         | 2020 1 14                                    |
| b) | Su IT nesusijusių klausimų pateikimo terminas               | 2020 5 13 17.00 val. (Vidurio Europos laiku) |
| c) | Atsakymų į klausimus, nesusijusių su IT, pateikimo terminas | 2020 5 20 17.00 val. (Vidurio Europos laiku) |
| d) | Paraiškų pateikimo terminas                                 | 2020 6 3 17.00 val. (Vidurio Europos laiku)  |
| e) | Vertinimo laikotarpis                                       | 2020 m. birželio–rugsėjo mėn.                |
| f) | Informacija pareiškėjams                                    | 2020 m. spalio mėn.                          |
| g) | Dotacijos pritaikymo etapas                                 | 2020 m. spalio–gruodžio mėn.                 |
| h) | Dotacijos susitarimo pasirašymas                            | < 2021 m. sausio mėn.                        |
| i) | Veiklos pradžios data                                       | > 2021 1 1“.                                 |



40 puslapis, „Kontaktiniai duomenys“:

*yra:* „Dėl klausimų, nesusijusių su informacinėmis technologijomis, kreipkitės į CHAFEA pagalbos tarnybą e. paštu CHAFEA-AGRI-CALLS@ec.europa.eu. Galutinis terminas klausimams pateikti yra 2020 4 1 17.00 val. (Vidurio Europos laiku). Atsakymai į atitinkamus klausimus bus paskelbti interneto svetainėje <http://ec.europa.eu/chafea/agri/faq.html> iki 2020 4 8 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).“

*turi būti:* „Dėl klausimų, nesusijusių su informacinėmis technologijomis, kreipkitės į CHAFEA pagalbos tarnybą e. paštu CHAFEA-AGRI-CALLS@ec.europa.eu. Galutinis terminas klausimams pateikti yra 2020 5 13 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).“

Atsakymai į atitinkamus klausimus bus paskelbti interneto svetainėje <http://ec.europa.eu/chafea/agri/faq.html> iki 2020 5 20 17.00 val. (Vidurio Europos laiku).“

---



ISSN 1977-0960 (elektroninis leidimas)  
ISSN 1725-521X (popierinis leidimas)



**Europos Sąjungos leidinių biuras**  
2985 Liuksemburgas  
LIUKSEMBURGAS

**LT**